

UNIVERSAL ROTISSERIE KIT INSTRUCTIONS

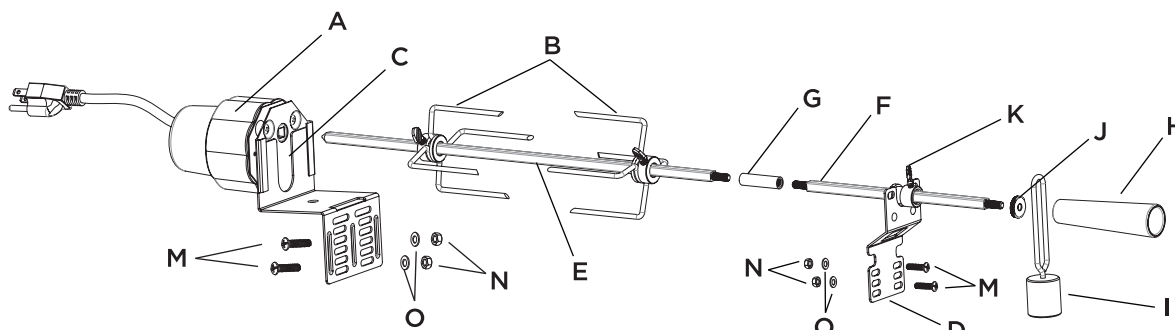
INSTRUCTIONS POUR LE TROUSSE DE TOURNEBROCHE UNIVERSEL

PARTS LIST / LISTE DE PIÈCES

Check parts list to ensure all parts are included with this Master Chef® Universal Rotisserie Kit.

Vérifiez la liste des pièces pour vous assurer que toutes les pièces sont comprises dans ce Trousse de Tournebroche Master Chef^{MD} Universel.

Item Number N° de pièce	Qty / Qté	Description	Désignation
A	1	Motor	Moteur
B	2	4 Prong Meat Fork	Fourchette à viande avec 4 volets
C	1	Motor Support Bracket	Support de moteur
D	1	Spit Rod bracket	Support de la broche
E	1	Spit Rod A (61 cm)	Broche A (61 cm)
F	1	Spit Rod B (36 cm)	Broche B (36 cm)
G	1	Coupling	Raccord
H	1	Bakelite Handle	Poignée bakélite
I	1	Counter Weight	Contrepoids
J	1	Counter Weight Collar	Collier de contrepoids
K	1	Collar+Screw	Collerette + vis
M	4	Bolts (20mm)	Boulon de 20 mm
N	4	Hex Nuts	Écrou hexagonal
O	4	Washers	Rondelle



Please use the following basic precautions 1

- 1. Read all the instructions prior to assembly. 2
- 2. Do not touch hot surfaces without using an insulated mitt. 3
- 3. Allow all parts to cool before disassembling. 4
- 4. To protect against electrical shock, do not immerse cord or plug in water or other liquids. 5
- 5. Do not operate with damaged cord or plug. 6
- 6. Do not allow cord to touch hot surfaces. 7
- 7. Unplug from outlet when not in use and before cleaning. 8
- 8. Only use extension cords with proper grounding. 9
- 9. Remove motor and spit rod when not in use.

Observez les précautions de sécurité de base ci-dessous 1

- 1. Lisez toutes les instructions avant de faire l'assemblage. 2
- 2. Ne touchez pas aux surfaces chaudes sans utiliser un gant isolant de cuisson. 3
- 3. Laissez toutes les pièces refroidir avant de démonter l'ensemble. 4
- 4. Pour vous protéger contre les chocs électriques, n'immergez pas le cordon d'alimentation électrique ou la prise de courant dans l'eau ou dans un autre liquide. 5
- 5. N'utilisez pas l'appareil si le cordon d'alimentation électrique ou la prise sont endommagés. 6
- 6. Ne laissez pas le cordon toucher aux surfaces chaudes. 7
- 7. Débranchez la prise lorsque l'appareil n'est pas utilisé ou avant de le nettoyer. 8
- 8. Utilisez seul une rallonge avec mise à la terre appropriée. 9
- 9. Retirez le moteur et la tige du tournebroche lorsque l'appareil n'est pas utilisé.

ATTENTION

It is recommended that the load for this rotisserie does not exceed 10 pounds (4.5 kg). Do not use the side burner (if equipped) while using the rotisserie or serious burns or injury may occur.

ATTENTION

Il est recommandé de ne dépasser 10 livres (4,5kg) sur ce tournebroche. N'utilisez pas le brûleur latéral (si le bbq en a un) pendant que vous utilisez le tournebroche; autrement, vous pourriez vous brûler gravement.

INSTRUCTIONS

1. Remove warming rack and cooking grids

Retirez la grille de réchaud et les grilles de cuisson.

2. Attach motor support bracket to side of burner box at a height where the spit rod will not interfere with the lid. (See Fig. 1) To achieve this, temporarily mount the motor onto the motor support bracket, place the spit rod into the motor, and hold against the burner box. (See Fig. 2)

Fixez le support de moteur sur le côté de la boîte de brûleur à une hauteur où la broche n'en trave pas avec le couvercle. (Voir Fig. 1) Pour ce faire, placez temporairement le moteur sur son support, installez la broche à rôtir, et maintenez contre la boîte de brûleur. (Voir Fig. 2)

NOTE: The motor can be mounted in two positions on the motor support bracket, either with the spit rod inserted at the top or bottom so as to allow the spit rod to sit even and level. (See Fig. 3)

REMARQUE : le moteur peut être placé à deux positions sur son support, pour insérer la broche à rôtir en haut ou en bas, afin de permettre à la broche à rôtir d'être horizontale. (Voir Fig. 3)

3. Attach the spit rod support bracket to the opposite end of the burner box, using the screws and bolts provided, ensuring the spit rod will sit evenly. (See Fig. 4)

Fixez le support de broche à rôtir de l'autre côté de la boîte de brûleur en utilisant les vis fournies. (Voir Fig. 4)

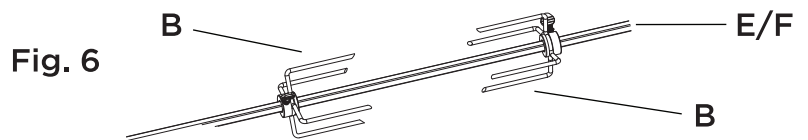
NOTE: On some grills the spit rod may not be long enough. In this case use the coupling and spit rod B to extend the spit rod. (See Fig. 5)

REMARQUE: pour certains barbecues, la broche à rôtir peut ne pas être assez longue. Le cas échéant utilisez le raccord et la broche à rôtir B pour rallonger. (Voir Fig. 5)



4. Attach meat forks to each end of the rod. Tighten thumb screws. (See Fig. 6)

Fixez les fourchettes à viande à chacune des extrémités. Serrez les vis à clé de violon. (Voir Fig. 6)



5. Slide collar onto the spit rod. Secure with screw so the cut out of the collar rests in the spit rod support bracket. (See Fig. 7.)

Faites glisser le collet sur la broche à rôtir. Serrez sa vis de sorte que la découpe repose sur le support de la broche. (Voir Fig. 7)

6. Attach counterbalance collar, counterbalance and handle. (See Fig. 8).

Fixez le collet de contrepoids, le contrepoids, et la poignée. (Voir Fig. 8).

